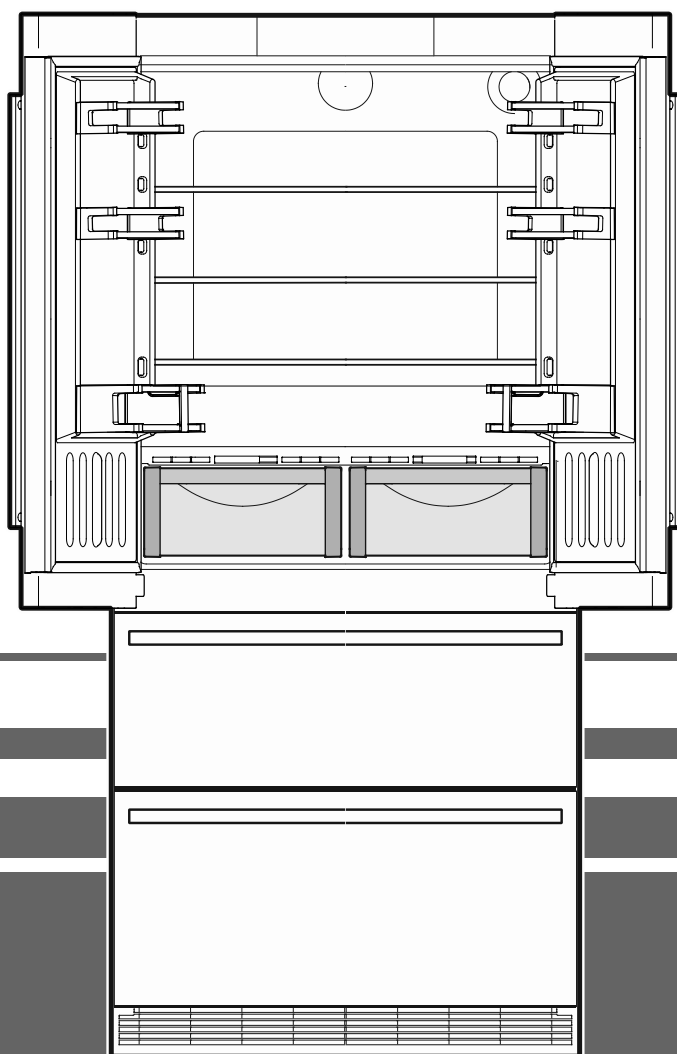


Інструкція з експлуатації
Двокамерний холодильник з морозильною камерою, NoFrost

сторінка 130

UK



7083 478-00

(E)CBN 8872

LIEBHERR

Градація попереджень

⚠ НЕБЕЗПЕКА	позначає безпосередню небезпечну ситуацію, яка може призвести до смерті або важких тілесних ушкоджень, якщо її не попередити.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ	позначає небезпечну ситуацію, яка може призвести до смерті або важких тілесних ушкоджень, якщо її не попередити.
⚠ ОБЕРЕЖНО	позначає небезпечну ситуацію, яка може призвести до легких або середніх тілесних ушкоджень, якщо її не попередити.
Увага	позначає небезпечну ситуацію, яка може призвести до матеріальної шкоди, якщо її не попередити.
Вказівка	позначає корисні вказівки та поради.

Вказівки з техніки безпеки та попередження

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** не закривайте вентиляційні отвори в корпусі приладу або в корпусі для монтажу.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** для прискорення розморожування використовуйте лише механічні пристрої чи інші засоби, які були рекомендовані виробником.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** не пошкоджуйте контур холодоагенту.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** не використовуйте у відділі охолодження електричні прилади, які не відповідають рекомендованому виробником типу.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** будьте обережні, щоб не пошкодити шнур живлення під час установки приладу.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** не можна розміщувати і експлуатувати мережеві розгалужувачі та інші електроприлади (напр., трансформатори для галогенних ламп) у задній частині приладів.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** небезпека травмування через удар електричним струмом! Під кришкою знаходяться струмопровідні деталі. Внутрішнє світлодіодне освітлення дозволяється замінювати або ремонтувати лише службі сервісу або спеціально навчених фахівців.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** небезпека травмування через світлодіодну лампу. Сила світла світлодіодів відповідає лазерному пристрою класу RG 2. Якщо бленда дефектна: забороняється дивитися безпосередньо на джерело світла крізь оптичні лінзи. Так можна травмувати очі.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** цей прилад повинен бути закріплений згідно з інструкцією з експлуатації (інструкцією з монтажу), щоб запобігти небезпекам, що виникають через недостатню стійкість.
- Не можна ставати або обпиратися об цоколь, висувні ящики, двері тощо.
- Діти від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здатностями або без достатнього досвіду і знань можуть користуватися приладом тільки в тому випадку, якщо вони перебувають під доглядом або пройшли інструктаж з безпечного використання приладу і розуміють можливі небезпеки. Дітям забороняється грати з приладом. Дітям забороняється виконувати очищення й технічне обслуговування, якщо вони перебувають без нагляду. Дітям від 3 до 8 років не дозволяється завантажувати і розвантажувати холодильник/морозильну камеру.
- Не зберігайте у приладі вибухонебезпечні матеріали, напр., аерозольні упаковки з горючими газами.
- Щоб запобігти небезпеці травмування і пошкодження матеріальних цінностей, прилад повинні встановлювати 2 людини.
- Після розпакування перевірте прилад на наявність пошкоджень. У разі наявності пошкоджень зверніться до постачальника. Не підключайте прилад до мережі живлення.
- Уникайте тривалого контакту з холодних поверхонь (напр., охолодженими/замороженими продуктами) зі шкірою. За потреби вживайте запобіжних заходів (напр., використовуйте рукавички).
- Не вживайте в їжу морозиво і особливо водяний лід або льодяні кубики відразу після виймання з приладу, коли вони ще дуже холодні. Занадто холодна температура льоду може призводити до "небезпеки опіку".

- Не вживайте харчові продукти, що надто довго зберігалися, це може призвести до харчових отруєнь.
- Ремонт і зміни в приладі дозволяється здійснювати лише силами служби сервісу або спеціально навчених фахівців. Те саме стосується і заміни шнура живлення.
- Ремонт і зміни в приладі дозволяється здійснювати, лише коли штепсель вийнятий і знаходиться на видному місці.
- Прилад дозволяється монтувати, підключати й утилізувати лише згідно з інструкцією з експлуатації.
- У разі несправності витягніть штепсель з розетки або вимкніть запобіжник.
- Шнур живлення можна від'єднувати від мережі, лише витягаючи штепсель з розетки. Не тягніть за шнур.
- Якщо прилад закривається на замок, не зберігайте ключі поблизу від приладу і в досяжному для дітей місці.
- Прилад розроблений для використання в закритих приміщеннях. Не використовувати прилад на свіжому повітрі, а також у вологих місцях та в зоні досяжності бризок води.
- Внутрішнє світлодіодне освітлення не можна використовувати для освітлення приміщення. Внутрішнє світлодіодне освітлення в приладі призначене виключно для освітлення внутрішнього простору приладу.
- У середині приладу не можна користуватися відкритим вогнем або джерелом запалення.
- Зберігайте алкогольні напої та інші контейнери, що містять алкоголь, лише у щільно закритому вигляді.

Символи на приладі

	Символ може знаходитися на компресорі. Він стосується оливи у компресорі і вказує на наступну небезпеку: проковтування і потрапляння у дихальні шляхи може бути смертельним. Ця вказівка важлива лише для вторинної переробки. Під час нормальної експлуатації небезпеки не існує.
	Попередження про вогнебезпечні матеріали.
	Ця або подібна наклейка може знаходитися на задній частині приладу. Вона стосується зашквонених панелей у дверях і/або в корпусі. Ця вказівка важлива лише для вторинної переробки. Не знімайте наклейку.

Вказівки з утилізації

Прилад містить цінні матеріали і повинен здаватися у вторсировину. Утилізація відпрацьованих приладів повинна здійснюватися відповідно до чинних в конкретній місцевості приписів і законів.



Стежте за тим, щоб привезенні відпрацьованого приладу не був пошкоджений контур охолодження, інакше можливий неконтрольований витік холодоагенту (див. дані на заводській табличці) та мастила.

- Приведіть прилад у не придатний для використання стан.
- Витягніть штепсель.
- Переріжте кабель підключення до електромережі.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Небезпека задушення пакувальними матеріалами та плівкою!

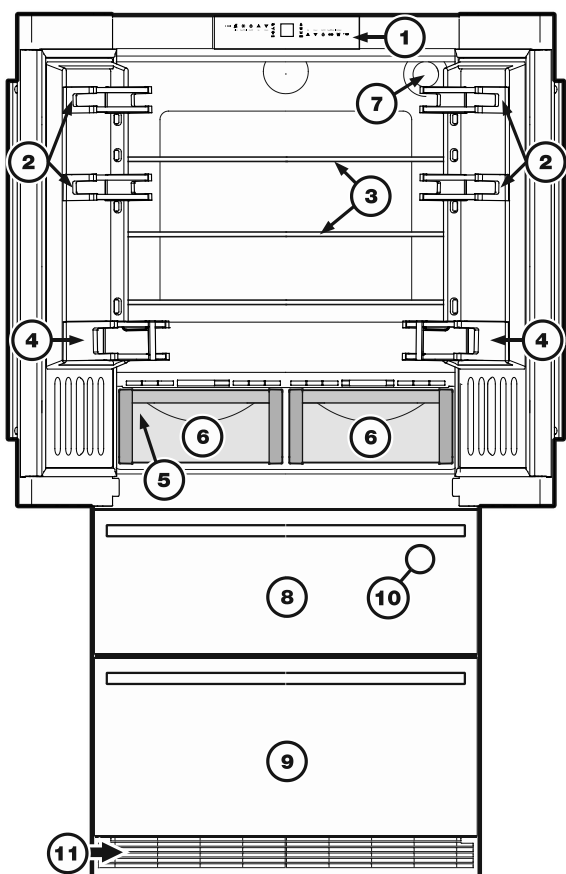
Не дозволяйте дітям гратися з пакувальними матеріалами.

Пакувальні матеріали слід здавати до офіційно визначеного приймального пункту.

База даних EPREL

З 1 травня 2021 року інформація про маркування щодо енергоспоживання і вимог екологічної конструкції буде знаходитись у Європейській базі даних продуктів (EPREL). База даних продуктів доступна за наступним посиланням: <https://eprel.ec.europa.eu/>. У ній від Вас попросять ввести ідентифікатор моделі. Ідентифікатор моделі вказаний на заводській табличці.

Опис приладу




- (1) Елементи для управління і контролю
- (2) Дверні полиці, що переставляються
- (3) Полиці для укладання продуктів, що переставляються
- (4) Полиця зберігання пляшок
- (5) Заводська табличка (за лівим висувним ящиком секції BioFresh)
- (6) Висувні ящики секції BioFresh
- (7) Фільтр для води
- (8) Верхній висувний ящик морозильної камери
- (9) Нижній висувний ящик морозильної камери
- (10) Льодогенератор (всередині верхнього висувного ящика морозильної камери)
- (11) Вентиляційні ґрати. У цій зоні відбувається необхідний для холодильного агрегату обмін повітрям.

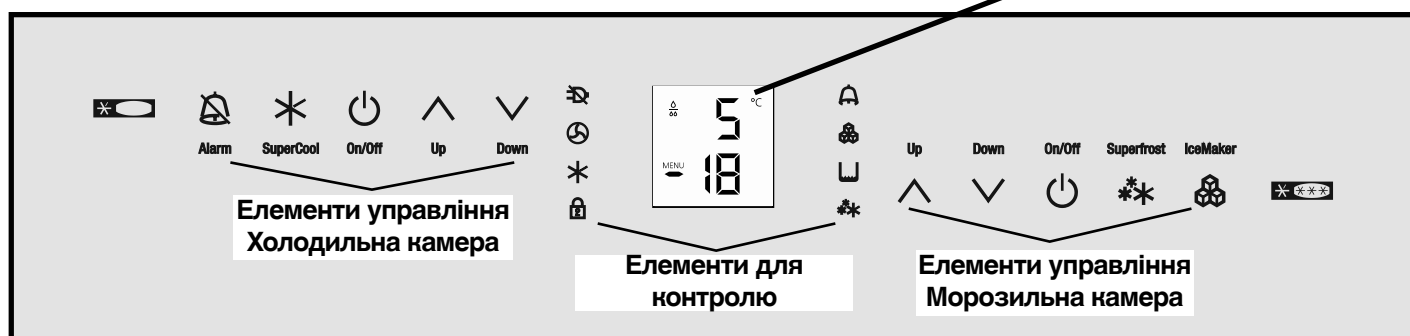
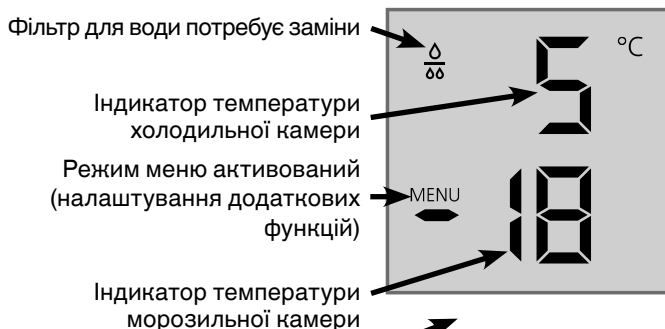
ґрати в жодному разі не можна накривати або загороджувати!

Елементи для управління і контролю





Електронна панель управління оснащена "ємнісною сенсорною технологією". Кожну функцію можна активувати доторканням до відповідного символу.

Точка дотику знаходиться між символом і надписом  On/Off








Індикатор температури і контролю







Елементи управління - холодильна камера

-  Вимкнення звукового сигналу аварійної сигналізації (холодильна і морозильна камери)
-  SuperCool
-  Холодильна камера УВИМК/ВИМК
-  Кнопки настройки температуры

Елементи для контролю

-  Світлодіодний індикатор зникнення напруги в мережі
-  Світлодіодний індикатор пилозахисного фільтра. Пилозахисний фільтр у цоколі приладу потребує очищення.
-  Світлодіодний індикатор режиму SuperCool
-  Світлодіодний індикатор функції захисту від дітей
-  Світлодіодний індикатор аварійної сигналізації
-  Світлодіодний індикатор льодогенератор УВИМК
-  Світлодіодний індикатор режиму SuperFrost

Елементи управління - морозильна камера

-  Кнопки настройки температуры
-  Морозильна камера УВИМК/ВИМК
-  SuperFrost
-  Льодогенератор УВИМК/ВИМК

Область застосування приладу

Прилад призначений виключно для охолодження продовольчих продуктів в домашніх умовах чи в умовах, аналогічних домашнім. Сюди відноситься, наприклад, використання

- на кухнях для персоналу, в пансіонах,
- в котеджах, готелях, мотелях і інших місцях для проживання,
- при забезпеченні готовим харчуванням та аналогічних послугах оптової торгівлі.

Використовуйте прилад виключно в побутових умовах. Усі інші способи використання є неприпустимими.

Прилад непридатний для зберігання й охолодження медикаментів, плазми крові, лабораторних препаратів або подібних речовин і продуктів, на які розповсюджується Директива для медичної продукції 2007/47/ЄС.

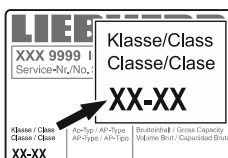
Неправильне використання приладу може призвести до пошкодження виробів або їх зіпсування. Прилад непридатний для експлуатації у вибухонебезпечних зонах.

Кліматичний клас

Кліматичний клас вказує, при якій кімнатній температурі дозволяється експлуатувати прилад для досягнення повної холодительної потужності.

Кліматичний клас зазначений на заводській табличці.

Розташування заводської таблички зазначене в розділі **Опис приладу**.



Кліматичний клас Кімнатна температура

SN	від +10 °C до +32 °C
N	від +16 °C до +32 °C
ST	від +16 °C до +38 °C
T	від +16 °C до +43 °C
SN-ST	від +10 °C до +38 °C
SN-T	від +10 °C до +43 °C

Не експлуатуйте прилад поза зазначеним діапазоном кімнатної температури!

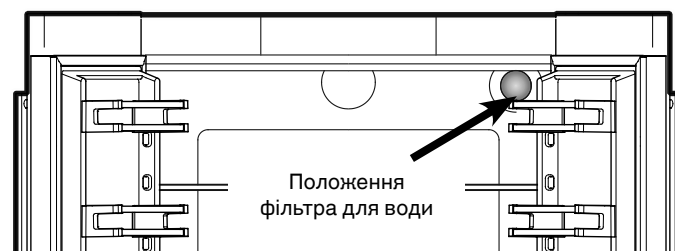
Заощадження електроенергії

- Обов'язково забезпечити вільну вентиляцію! Не закривайте вентиляційні отвори/ґрати.
- Забороняється закривати прорізи для притоку повітря від вентилятора!
- Уникайте встановлення приладу в місцях потрапляння прямих сонячних променів, поряд із плитою, системою опалення тощо.
- Споживання електроенергії залежить від умов у місці встановлення, наприклад, оточуючої температури.
- Відчиняйте прилад на якомога коротші проміжки часу.
- Зберігайте продукти у відведених для них місцях.
- Зберігайте продукти в упаковці накритими. Запобігайте утворенню інею.
- Перш ніж ставити теплу їжу в прилад, необхідно охолодити її до кімнатної температури.
- Розморожувати глибоко заморожені продукти слід в охолоджувальному відділенні.
- У випадку тривалих відпусток спустоште та вимкніть холодильне відділення.

Фільтр для води

Перед експлуатацією вставте доданий фільтр для води у задню стінку всередині холодильної камери.

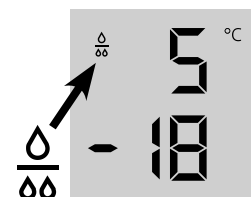
Цим забезпечується добра якість льоду і контур циркуляції води захищається від потрапляння твердих матеріалів, таких як пісок.



Коли на дисплеї з'являється символ краплини, фільтр для води потрібно замінити.

Фільтр можна придбати у дилера.

Символ краплини необхідно вимкнути після успішної заміни фільтра. Це описано у розділі "Режим настрій".



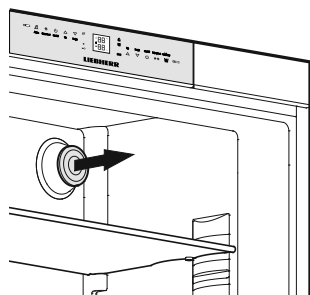
Увага!

Для запобігання росту бактерій фільтр потрібно замінити, коли на дисплеї з'являється символ краплини!

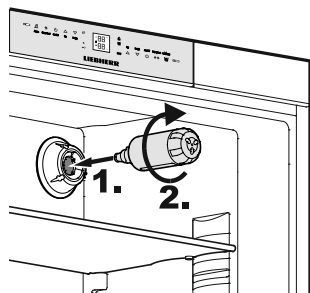
Під час виймання або вставляння фільтра відключати подачу води необов'язково.

Вставлення фільтра для води

1. Зніміть кришку з гнізда фільтра для води.

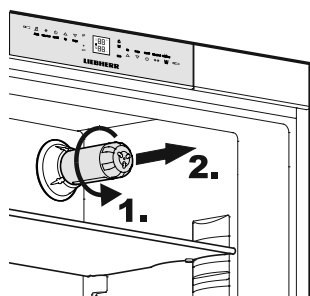


2. Вставте фільтр для води і поверніть на 90° за стрілкою годинника.



Виймання фільтра для води

3. Поверніть фільтр на 90° проти стрілки годинника і вийміть його.



Увімкнення і вимкнення приладу

Перед запуском приладу в експлуатацію рекомендується очистити його, подробиці про це наведені у розділі "Очищення".

Заморожені продукти слід завантажувати при досягненні температури мінімум -18 °С. Холодильну і морозильну камери можна експлуатувати незалежно одна від одної.



Увімкнення: натисніть символ ON/OFF (зліва для холодильної камери, справа для морозильної), так щоб світилися/мигали індикатори температури.



Вимкнення: утримуйте символи ON/OFF протягом прибл. 3 секунд.

Регулювання температури

Прилад серійно налаштований на нормальний режим роботи, в холодильній камері рекомендується підтримувати температуру +5 °С, у морозильній камері -18 °С.



Зменшити температуру/зробити холодніше: для цього треба натиснути символ Down - зліва для холодильної камери, справа для морозильної.



Збільшити температуру/зробити тепліше: для цього потрібно натиснути символ Up.

- Під час регулювання температури встановлюване значення мигає.
- При першому натисненні індикатор відображає відповідне останнє задане значення (= уставка).
- При наступному короткому натисненні встановлюване значення змінюється з кроком в 1 °С; а при тривалому натисненні кнопки - безперервно.
- Приблизно через 5 секунд після останнього натиснення на один із символів електронне управління автоматично перемикається, й індикатор відображає фактичну температуру в морозильній або холодильній камері (= поточне значення).
- Діапазон встановлення температури у холодильній камері: від 9 °С до 3 °С, у морозильній камері: від -14 °С до -28 °С.

Індикація температури

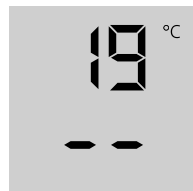
При нормальній роботі відображається:
- середня температура в холодильній камері і
- найвища температура заморожених продуктів.

При запуску в експлуатацію і поки прилад теплий, на індикаторі відображаються штрихи до тих пір, поки температура не досягне діапазону індикації (нижче 0 °С у морозильній камері).

Індикатор мигає,

- коли змінюються настройки температури або
- коли температура зросла на декілька градусів, що вказує на наявність втрати холоду. Напр., при закладанні свіжих "теплих" харчових продуктів, а також при витягуванні і пересортовуванні заморожених продуктів температура може короткочасно зрости через потрапляння теплого повітря.

Якщо на індикаторі з'являється один з написів **F1** до **F5**, у приладі виникла несправність. В такому випадку слід звернутися в службу сервісу і повідомити про напис, що відображається.



Звукова сигналізація

Прилад обладнаний аварійною сигналізацією.

Аварійна сигналізація - двері приладу відкриті


Якщо одна з дверей приладу відкрита довше 60 секунд, подається звуковий попереджувальний сигнал.

При натисненні символу вимкнення аварійної сигналізації попереджувальний сигнал вимикається. При закритті дверей звукова сигналізація знову готова до роботи.



Аварійна сигналізація - занадто висока температура в морозильній камері

Сигнал лунає, якщо в морозильній камері недостатньо холодно.

Одночасно мигають індикатор температури і світлодіод . Звук припиняється при натисненні символу вимкнення аварійної сигналізації **ALARM**.


Індикатор температури продовжує мигати далі, поки не закінчиться цей стан тривоги.


Це випадок може відбутися:

- якщо тепле повітря з приміщення потрапляє всередину через тривало відкриті двері морозильної камери;
- після тривалого зникнення електроживлення;
- при несправності приладу.

У всіх подібних випадках перевірте, чи немає в приладі розталих або зіпсованих харчових продуктів.

Індикатор зникнення напруги в мережі/ FrostControl

Якщо на панелі управління горить світлодіод , це означає що: температура в морозильній камері через зникнення напруги в мережі, переривання подачі електричного струму протягом останніх годин або днів дуже зросла.

Якщо під час відображення індикатора  натиснути на символ вимкнення аварійної сигналізації **ALARM**, на індикаторі з'явиться значення найвищої температури, що встановилася під час зникнення напруги в мережі.





В залежності від нагріву або навіть розморожування слід перевірити якість харчових продуктів і прийняти рішення щодо їх подальшого використання!

Найвища температура відображається на індикаторі близько однієї хвилини. Після цього електронне управління знову відображає фактичну температуру в морозильній камері.

При повторному натисненні на символ вимкнення аварійної сигналізації **ALARM** показання індикатора передчасно стираються.

SuperCool

Режим суперохолодження SuperCool перемикає холодильну камеру на максимальну потужність охолодження. Цей режим рекомендується вмикати особливо тоді, коли потрібно щонайшвидше охолодити велику кількість харчових продуктів, напоїв, свіжоприготованих пирогів або страв.

Увімкнення: коротко натисніть на кнопку SuperCool,  щоб засвітився відповідний світлодіод . Температура холодильної камери знижується до найбільш холодного значення.

Вказівка: у режимі SuperCool енергоспоживання дещо вище. Проте через 6 годин електронне управління автоматично перемикається назад на економічний нормальний режим роботи. При бажанні режим SuperCool можна вимкнути і раніше.


Вимкнення: знову натисніть, щоб світлодіод  згас.


Режим настройки


У режимі настройки можна активувати наступні функції:

 = Режим шабата

 = Захист від дітей

 = Підтвердження заміни фільтра для води

 = Льодогенератор - режим "відпустка"

 = Кількість води для формочки для льоду

 = Регулювання температури секції BioFresh


 = регулювання обігріву ущільнення дверей

 = Підтвердження очищення пилозахисного фільтра

Активация режиму настройки

- Натискайте символ **SuperFrost** протягом 5 секунд  

- Світлодіод **SuperFrost**  горить 5 секунд,

- за 5 секунд на дисплеї мигає .

Тепер прилад працює у режимі настройки.

Функції можна обирати за допомогою символів настройки температури морозильної камери.

Down Up

Вказівка

У режимі настройки дисплей мигає.



Вихід з режиму настройки

- Натисніть символ **On/Off** морозильної камери 

Прилад повертається в нормальний режим роботи.

⚡ = Режим шабата

Цей режим відповідає релігійним вимогам щодо шабата або свят.

При активованому режимі шабата деякі функції електроніки управління вимикаються.

- Внутрішнє освітлення залишається вимкненим під час відчинення дверей.
- Вентилятор всередині камери залишається у поточному стані роботи (увімкнений або вимкнений) під час відчинення дверей.
- Сигналізація відкритих дверей відсутня.
- Температурна сигналізація відсутня.

Активація режиму шабата

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.

- На дисплеї відображається ⚡

- Натисніть на символ **SuperFrost**.

- На дисплеї відображається



- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.

- На дисплеї відображається



Режим шабата активований.

- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

Вказівка

Режим шабата деактивується автоматично через 120 годин.

Деактивація режиму шабата

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.

- На дисплеї відображається ⚡

- Натисніть на символ **SuperFrost**.

- На дисплеї відображається



- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.

⚡ зникає з дисплея.

Режим шабата деактивований.

- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

⚡ = Захист від дітей

Захист від дітей попереджує помилкове вимикання приладу.

Активація функції захисту від дітей

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.


- Натискайте символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться ⚡.

- Натисніть на символ **SuperFrost**.

- На дисплеї відображається



- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.

- Світлодіод  горить, захист від дітей активований.

- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

Деактивація функції захисту від дітей

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.

- На дисплеї відображається




- Натисніть на символ **SuperFrost**.

- На дисплеї відображається



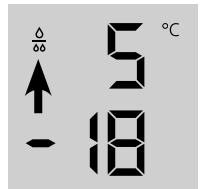
- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.

- Світлодіод  згасне, захист від дітей деактивований.

- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

F = Підтвердження заміни фільтра для води

Після заміни фільтра для води символ краплини на дисплеї необхідно вимкнути.



Вимикання символу краплини

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.

- Натискайте на символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться F.

- Натисніть на символ **SuperFrost**.

- На дисплеї відображається



- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.

- На дисплеї відображається



- Символ краплини вимкнений.

- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.


{ = Льодогенератор - режим "відпустки"

Див. розділ "Льодогенератор".

E = Кількість води для формочки для льоду

Якщо вироблені кубики льоду занадто малі, можна налаштувати кількість води, що подається.

Настройка кількості води

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.
- Натискайте символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться **E**.
- Натисніть на символ **SuperFrost**.
- На дисплеї відображається 

- Натисніть символ **Up** для морозильної камери один раз, щоб на дисплеї з'явилося **E4**.

Увага!

Змінійте не більше ніж на один крок. Якщо встановлене значення занадто велике, формочка для льоду у льодогенераторі може переповнитися.


- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.
- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

Перевіряйте розмір кубиків льоду протягом наступного дня. Якщо кубики все ще замалі, виконайте вказані вище операції знову.

b = Регулювання температури секції BioFresh

Температуру у висувних ящиках секції BioFresh можна змінити.

Регулювання температури у секції BioFresh

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.
- Натискайте символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться **b**.
- Натисніть на символ **SuperFrost**.
- На дисплеї відображається 
- Натисніть на символи **Up/Down** морозильної камери і за допомогою
b6 - b9 зробіть температуру більше (тепліше),
b4 - b1 зробіть температуру менше.

ОБЕРЕЖНО!

При значеннях від b1 до b4 температура у відділеннях може впасти нижче 0 °C. Продукти можуть заморозитися.

- Встановивши потрібне значення, натисніть на символ **SuperFrost**.
- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.


H = регулювання обігріву ущільнення дверей

Якщо на ущільненні дверей холодильної камери утворюється конденсат, це можна усунути увімкненням обігріву ущільнення.

Увімкнення обігріву ущільнення

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.
- Натискайте символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться **H**.
- Натисніть на символ **SuperFrost**.
- На дисплеї відображається 
- Натисніть на символи **Up/Down** морозильної камери і оберіть:
H9 = у разі легкого утворення конденсату на ущільненні,
H1 = у разі сильного утворення конденсату на ущільненні і
H0 = обігрів вимкнений.
- Встановивши потрібне значення, натисніть на символ **SuperFrost**.
- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

л = Підтвердження очищення пилозахисного фільтра

Після очищення пилозахисного фільтра у цоколі приладу необхідно вимкнути світлодіодний індикатор пилозахисного фільтра  на дисплеї.

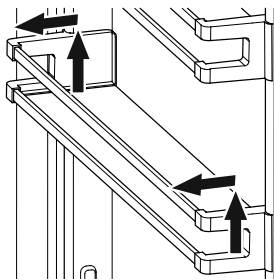
Вимкнення символу пилозахисного фільтра

- Активуйте режим настройки, натискаючи символ **SuperFrost** протягом 5 секунд.
- Натискайте символ **Down** для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться **л**.
- Натисніть на символ **SuperFrost**.
- На дисплеї відображається 
- Натисніть на символ **SuperFrost** ще раз.
- На дисплеї відображається 
- Символ пилозахисного фільтра вимкнений.
- Залиште режим настройки, натиснувши на символ **On/Off** морозильної камери.

Обладнання

Перестановка дверних полиць

Дверні полиці треба підняти вертикально вгору, вийняти їх, потягнувши вперед, і на іншій висоті вставити в зворотному порядку на новому місці.

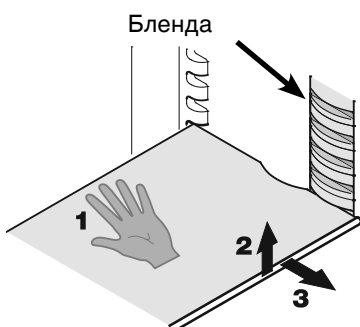


Переставлення полиць

Вказівка

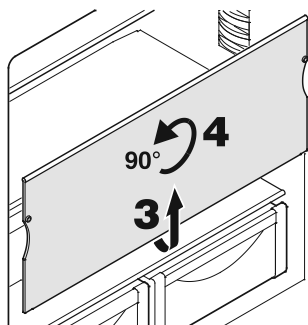
небезпека пошкодження через гострі краї. Пошкодження поверхонь/скляних полиць. Обережно поставте скляну полицю.

1. Підтримуйте полицю знизу, щоб запобігти її перекиданню назад.
2. Підніміть полицю спереду.
3. Витягніть полицю вперед так, щоб округле заглиблення було на одній лінії з блендою.
4. Підніміть полицю і знову вставте її у потрібному положенні.



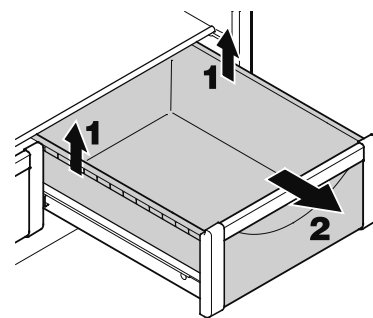
Виймання полиць

1. Виконайте перші три пункти попереднього розділу.
2. Опустити полицю вниз трохи не доходячи до висувного ящика секції BioFresh.
3. Потягніть полицю спереду вгору, щоб вона встала вертикально.
4. Поверніть полицю на 90° і вийміть її.



Виймання висувних ящиків секції BioFresh

Повністю висуньте висувний ящик, візьміться за його задню частину і вийміть ящик, піднімаючи його вгору.



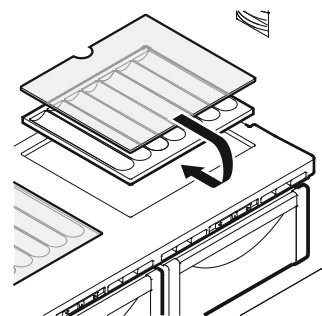
Встановлення висувних ящиків секції BioFresh

Встановіть висувний ящик на висувні рейки. Рейки повинні бути повністю висунуті і знаходитися на рівні з передньою стінкою ящика. Засуньте висувний ящик всередину.

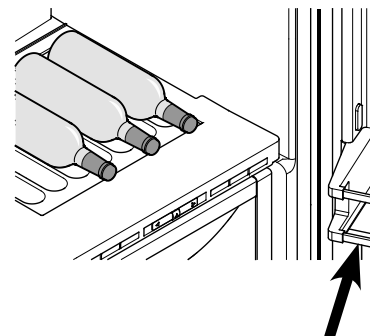
Полиця для пляшок

Полицю над висувними ящиками BioFresh можна використовувати для зберігання пляшок в горизонтальному положенні.

Витягніть скляну плиту і вставте її під полицю для пляшок.



Заглибини в полиці забезпечують надійне зберігання пляшок.



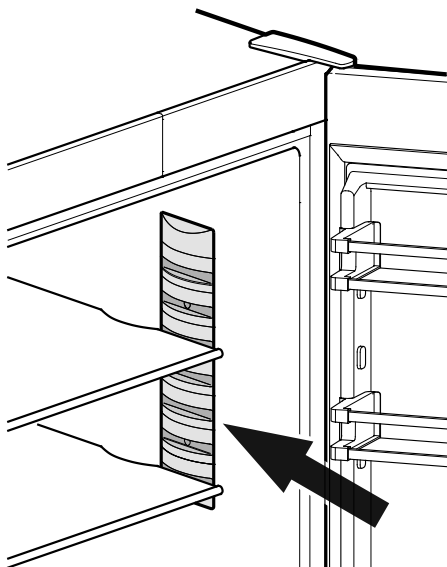
Для зберігання високих пляшок необхідно переставити нижню дверну полицю вище.

Внутрішнє освітлення

Внутрішнє освітлення знаходиться праворуч, ліворуч і вгорі у холодильній камері й понад висувними ящиками у морозильній камері. Воно вмикається, коли відчиняються двері морозильної камери або ящики морозильної камери.

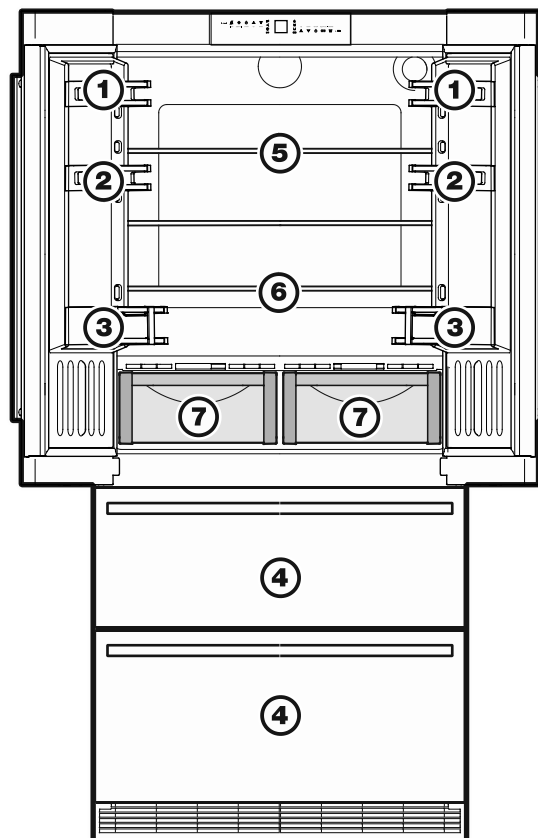
Освітлення вимикається, якщо двері або висувний ящик морозильної камери залишається відчиненим довше ніж 15 хвилин. Одночасно подається звуковий попереджувальний сигнал.

Якщо одна із світлодіодних рейок не горить, вона є пошкодженою.



Освітлення	
Клас енергоефективності ¹	Джерело світла
Цей продукт має джерело світла класу енергоефективності G	Світлодіод
¹ Пристрій може містити джерела світла з різним класом енергоефективності. Вказується найнижчий клас енергоефективності.	

Правильне розміщення продуктів



- (1) Масло, сир
- (2) Яйця
- (3) Пляшки
- (4) Глибокозаморожені продукти, кубики льоду
- (5) М'ясо, ковбаса, молочні продукти
- (6) Хлібобулочні вироби, готова їжа
- (7) Фрукти, овочі, салати (якщо встановлена висока вологість повітря)



М'ясо, ковбаси, молочні продукти (якщо встановлена низька вологість повітря)

Пояснення щодо настройки вологості повітря подано далі у розділі про **секцію BioFresh**.

Вказівка

- Харчові продукти, що легко віддають або всмоктують запах або присмак, а також рідину, слід завжди тримати в закритих або покритих кришками посудинах.
- міцні алкогольні напої треба зберігати тільки в щільно закритих пляшках у вертикальному положенні.

Заморожування в режимі SuperFrost

Коротко натисніть символ SuperFrost  так, щоб засвітився світлодіод .

- При незначних кількостях продуктів, що завантажуються, треба заздалегідь проморозити прилад протягом близько 6 годин, при максимальній кількості дивіться заводську табличку в рядку "морозильна спроможність" - близько 24 годин.
- Після цього укладіть свіжі продукти харчування.
- SuperFrost вмикається **автоматично**. Залежно від кількості укладених продуктів - не раніше, ніж через 30, максимум через 65 годин. Процес заморожування завершений - світлодіод SuperFrost гасне.

Superfrost не треба вмикати

- при закладці вже заморожених продуктів;
- при щоденному заморожуванні прибл. до 2 кг свіжих продуктів.

Вказівки по заморожуванню

- Завжди зберігайте однорідні заморожені продукти разом.
- Продукти харчування, які Ви самі заморожуєте, слід упаковувати порціонно відповідно до потреб домашнього господарства. Щоб продукти швидко і наскрізь проморозувалися, в упаковці не повинні перевищуватися такі кількості продуктів: фрукти, овочі до 1 кг, м'ясо до 2,5 кг.
- В якості пакувального матеріалу підходять пакети для заморожування, що продаються в магазинах, багаторазово використовувані пластмасові, металеві і алюмінієві посудини.
- Стежте за тим, щоб продукти харчування, що заморожуються, не торкалися вже заморожених. Упаковки повинні бути сухими, щоб вони не примерзали одна до одної.
- На упаковці завжди слід записувати дату і її вміст, і не слід перевищувати рекомендовану тривалість зберігання заморожених продуктів.
- Пляшки і банки з газованими напоями не можна заморожувати. Вони можуть лопнути.
- Для відтавання слід виймати стільки продуктів, скільки безпосередньо потрібно. З продуктів харчування, що відтанули, слід щонайшвидше приготувати їжу.

Заморожені продукти можна відтавати:

- у духовці
- у мікрохвильовій печі
- при кімнатній температурі
- у холодильнику; холод, який віддають заморожені продукти, використовується для охолодження харчових продуктів.

Льодогенератор

Вказівки з техніки безпеки

- Льодогенератор призначений виключно для приготування кубиків льоду в побутових кількостях, і використовувати його можна лише при використанні придатної для цього води.
- Весь ремонт або зміни в льодогенераторі можна проводити тільки силами служби сервісу або навчених фахівців.
- **Перші три порції приготованого льоду не можна вживати в їжу або використовувати. Це стосується як запуску в експлуатацію, так і включення після попереднього виведення приладу з експлуатації на тривалий час. Таким чином забезпечується промивання водопроводу, що підводить воду.**
- **Виробник не несе відповідальності за збиток, що виник у зв'язку з неправильним підключенням до стаціонарного водопроводу.**
- Льодогенератор працюватиме лише в тому випадку, якщо двокамерний холодильник з морозильною камерою підключений до електричної мережі. Кубики льоду виробляються лише тоді, коли працює морозильна камера.
- Льодогенератор може виробляти кубики льоду лише тоді, коли висувний ящик повністю закритий.

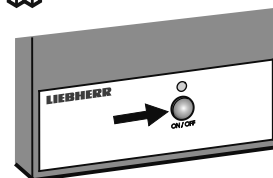
Видалення повітря із льодогенератора

Для забезпечення бездоганної роботи льодогенератора з водопроводу потрібно видалити повітря.

IceMaker

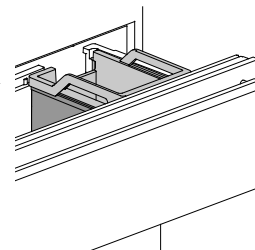
- Натисніть символ IceMaker , починає світитися світлодіодний індикатор IceMaker .

- Відчиніть верхній висувний ящик морозильної камери.



- Утримуйте кнопку **ON/OFF** на корпусі льодогенератора прибл. 3 секунди. Світлодіод над кнопкою починає мигати.
- Знову коротко натисніть кнопку. Світлодіод починає мигати швидше.
- Негайно зачиніть висувний ящик морозильної камери. Клапан подачі води відчиняється на 25 секунд і викачує усе повітря із системи подачі води.
- Потім потрібно спорожнити формочку для льоду у льодогенераторі. Див. розділ **Активація режиму "відпустка"**.

- Насамкінець почистьте ящик льодогенератора.



Увімкнення льодогенератора

IceMaker

- Натисніть символ IceMaker  , починає світитися світлодіодний індикатор IceMaker .

Після запуску в експлуатацію може пройти до 24 годин, перш ніж приготуються перші кубики льоду.

Кількість вироблюваних кубиків льоду залежить від температури усередині морозильної камери. Чим нижча температура, тим більше кубиків льоду буде заморожено за певний проміжок часу.

Кубики льоду випадають з льодогенератора у ящик льодогенератора. Після того, як ящик буде заповнений певною кількістю льоду, виробництво льоду автоматично зупиняється.

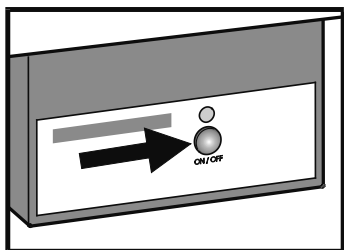
Вимкнення льодогенератора

Якщо Вам не потрібні кубики льоду, льодогенератор відключається незалежно від морозильної камери.

- Натисніть символ IceMaker  , світлодіодний індикатор IceMaker  гасне.

Льодогенератор можна також вмикати і вимикати кнопкою ON/OFF на корпусі льодогенератора.

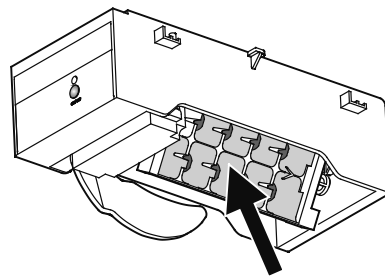
Утримуйте кнопку протягом прибіл. 1 секунди.



Льодогенератор - режим "відпустки"

У разі тривалої відсутності необхідно спорожнити формочку для льоду.

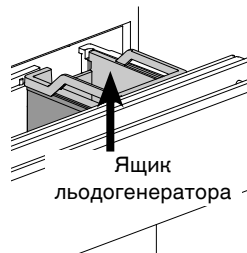
При увімкненні режиму "відпустки" формочка для льоду у льодогенераторі повертається вниз, щоб у формочці не зовсім не залишилося води.




Висувний ящик морозильної камери повинен залишатися відчиненим, щоб поверхня формочки для льоду сохла і щоб не з'являлися пліснява або неприємний запах.


Активація режиму "відпустки"

Верхній висувний ящик морозильної камери повинен бути повністю зачинений і ящик льодогенератора повинен бути правильно вставлений.



- Активуйте режим настрій, натискаючи символ SuperFrost протягом 5 секунд.
- Натискайте символ Down для морозильної камери, поки на дисплеї не з'явиться .


- Натисніть на символ SuperFrost.

- На дисплеї відображається 



або 

в залежності від того, чи увімкнений льодогенератор, чи ні.

- Натисніть символ Down для морозильної камери.

- На дисплеї відображається 

- Натисніть на символ SuperFrost.

- Індикатор  мигає 

Формочка для льоду повертається вниз.

Коли на дисплеї з'являється температура, формочка для льоду вже повернута вниз і льодогенератор є автоматично вимкнений.

Розморожування

Холодильна камера

Холодильна камера розморожується автоматично. Рідина, що утворюється при цьому, стікає по жолобу для стоку талої води до задньої сторони приладу. Там тала вода випаровується під дією тепла від компресора.

Морозильна камера

Система NoFrost автоматично розморожує прилад.

Тала вода, що утворюється, збирається у випарника і випаровується.

Очищення

Недотримання цих вказівок може призвести до псування харчових продуктів.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Перед очищенням слід обов'язково вимкнути електроживлення приладу. Витягніть штепсель з розетки або вимкніть запобіжник!

Поверхні, які можуть контактувати з харчовими продуктами і звичайними дренажними системами, необхідно регулярно очищувати!

Якщо двері відкриті протягом тривалого часу, це може призвести до значного підвищення температури у відділеннях приладу.

- Внутрішні поверхні, деталі обладнання і зовнішні стінки слід мити теплою водою з додаванням невеликої кількості м'яючого засобу. У жодному випадку не можна застосовувати чистильні засоби, що містять пісок або кислоти, або хімічні розчинники.
- Для очищення скляних поверхонь використовуйте засіб для миття скла; для поверхонь з нержавіючої сталі – звичайний засіб для очищення нержавіючої сталі.

⚠ ОБЕРЕЖНО

Небезпека пошкодження компонентів приладу і травмування гарячою парою.

Не очищуйте прилад за допомогою пароочищувачів!

- Стежте за тим, щоб вода для миття не потрапляла на електричні деталі і на вентиляційні ґрати.
- Миті поверхні треба добре просушити шматком сухої тканини.
- Не можна пошкоджувати або знімати фірмову табличку на внутрішній стороні приладу - вона важлива для виконання сервісних робіт.

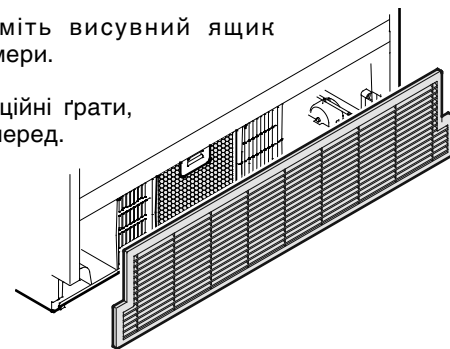
Якщо прилад тривалий час стоїть пустий, його потрібно вимкнути, розморозити, очистити і висушити, а двері тримати відкритими для попередження утворення плісняви.

Очищення пилозахисного фільтра

1. Витягніть штепсель з розетки!

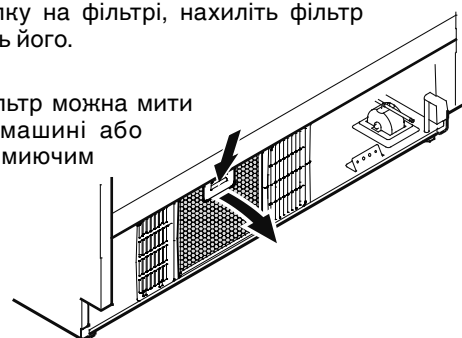
2. Повністю вийміть висувний ящик морозильної камери.

3. Зніміть вентиляційні ґрати, потягнувши їх уперед.




4. Натисніть кнопку на фільтрі, нахиліть фільтр вперед і вийміть його.

Пилозахисний фільтр можна мити у посудомийній машині або руками у воді з м'яючим засобом.



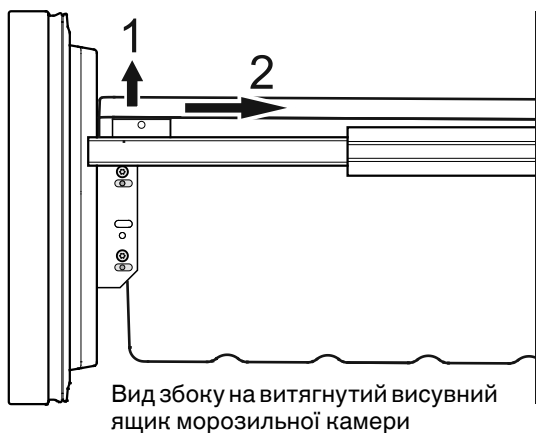
5. Висушіть і знову монтуйте фільтр у зворотній послідовності.

6. Знову монтуйте вентиляційні ґрати.

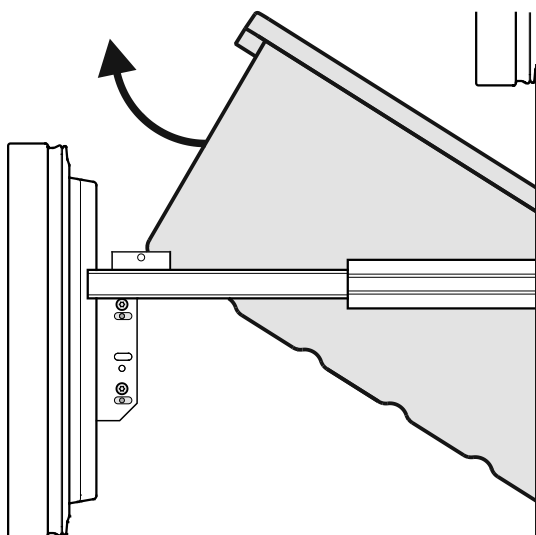
7. Вимкніть світлодіодний індикатор пилозахисного фільтра  на дисплеї. Див. розділ **Режим настройки Г** = Підтвердження очищення пилозахисного фільтра.

Виймання відсіків висувних ящиків морозильної камери

- Відчиніть двері холодильної камери.
- Витягніть висувний ящик морозильної камери.
- Потягніть відсік вгору за правий і лівий кут (1).
- Посуньте відсік назад (2).



- Нахиліть і витягніть відсік.



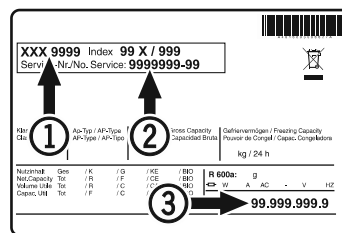
- Знову монтуйте відсік у зворотній послідовності.

Несправності

Ви можете самі усунути наступні несправності, перевіривши їх можливі причини.

- **Прилад не працює.** Перевірте
 - чи увімкнений прилад,
 - чи правильно вставлен штепсель в розетку,
 - чи в порядку запобіжник розетки.
- **Дуже сильний звук.** Перевірте
 - чи міцно і чи добре прилад стоїть на підлозі,
 - чи не вібрують предмети або меблі, що знаходяться поряд, під дією працюючого холодильного агрегату. Враховуйте при цьому, що звук рідини в контурі охолодження вимкнати неможливо.
- **Температура недостатньо низька.** Перевірте
 - настройку відповідно до розділу "Регулювання температури", чи правильно встановлена температура?
 - Чи показує окремо поміщений в прилад термометр потрібну температуру.
 - Чи в порядку витяжна вентиляція?
 - Забруднився пилозахисний фільтр у цоколі приладу? Див. розділ "Очищення пилозахисного фільтра".
 - Чи не знаходиться поблизу від місця установки приладу джерело тепла?

Якщо жодна з перерахованих причин не має місця і Ви самі не в змозі усунути несправність, зверніться в найближчу службу сервісу. Повідомте тип (1), номер сервісу (2) і номер приладу (3), вказані на заводській табличці.



Розташування заводської таблички зазначене в розділі **Опис приладу**.

Виведення приладу з експлуатації

Якщо прилад на тривалий час виводиться з експлуатації, слід вимкнути прилад, витягнути штепсель з розетки або розчепити або викрутити запобіжник.

Потім треба очистити прилад і залишити двері відкритими, щоб виключити можливість утворення неприємного запаху.

Прилад відповідає нормам техніки безпеки та директивам ЄС 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2009/125/EG і 2011/65/EU.



Liebherr Hausgeräte Lienz GmbH

Dr.-Hans-Liebherr-Strasse 1

A-9900 Lienz

Österreich

www.liebherr.com
